

xwz; cf. → ġ³z, → ġwz; Ğ → čwz

kwz² [M] *kōza* [B] *kōz* [< türk. *gaz* < frz. *gaz* cf. SPITALER 1938, S. 68] (1) Petroleum [M] III 43.5, [B] I 1.11; (2) Petroleumlampe [M] IV 4.182, [B] CORRELL 1969 IX,18 - pl. *kazō* [B] I 14.27; Ğ → čwz

kazōyta Tankstelle [M] ST 3.3.1,9 (dort irrt. mit *k*)

kazīye [M] [B] Tankstelle Ğ → čzy

kwžk *kawžūk* [syr.-arab. *kawžūk* < frz. *caoutchouc* < einer unbekannten Indiansprache] Gummi [M] III 44.21 - *tu-labō ti kawžūk* Gummireifen III 44.21

kyf [کیف] II [M] [B] *kayyef*, *ykayyef* sich vergnügen, sich amüsieren, es sich gut gehen lassen - prät. 1 pl. [B] *kayyafinnah* I 40.7 - präs. 3 pl. m. [M] *mkayyfin* III 45.31 - perf. 3 pl. m. *waybin kayyīfin* sie hatten sich vergnügt III 45.47

kayfa (1) Vergnügen, gute Laune, Lust [M] III 45.26; *kayya ʿa balinn kalles kayfa* sie haben noch ein bißchen Lust III 45.60; *intar kayfa b-rayše* gute Laune drehte sich in seinem Kopf (d.h. er war gut gelaunt) IV 34.85; (2) Wunsch, Belieben - mit suff. 3 sg. m. [M] *ʿa kayfe* nach seinem Wunsch J 42 - mit suff. 2 sg. m. *p-kayfax* in deinem Belieben, wie du willst, es steht dir frei III 32.51; [B] *čū ʿa kayfax* nicht wie du willst, die Entscheidung liegt nicht bei dir I 78.32

kyk *kāki šamma* [M] (ein Kinderspiel mit einer Wippe) III 41.5

kyl¹ [M] *kayālta* [حلالا] Becher, Dose, Blechtopf III 70.4 - pl. *kaylōta* - zpl. *kaylan*

kyl² [كيلو < türk. *kilo* < frz. *kilo* od. ital. *chilo*] *kīlo* (1) Kilo(gramm), [M] III 8.35; [B] I 3.17; Ğ II 11.2 - [M] *it̄ar kīlo* zwei Kilo III 8.35; [B] *kīlo mešha* ein Kilo Öl I 27.5; Ğ *kīlo tinū* ein Kilo Feigen II 11.2; (2) Kilometer [B] I 60.119; Ğ *tlōta kīlo ma^c blōta* drei Kilometer vom Dorf II 50.4 - mit *met̄ar* Kilometer [M] *kīlo met̄ar* III 20.8; [B] I 38.3; Ğ II 17.10 - mit *ć* in [B] *kīlo meć̄ar* I 61.7; *kīlo mić̄ar* I 68.79 - zu einem Wort verschmolzen [M] *kilumet̄ar* III 99.127; (ungew.) *kīlomētr* NM IV,2; Ğ II 62.79; [B] *kilumećr* I 51.25

kyl³ *kayyōla* [کیال] Abwieger, Getreidemesser [M] PS 15,10 - pl. *kayyalō*; cf. → xyl

kys *kayyes* [کيس] (V 369f.) gut, richtig, geeignet, schön, gesund - sg. m. indet. [M] *la kayyes wala makref* weder gut noch schlecht IV 4.100; *kayyes čib wzīra* es wäre gut, wenn du Minister würdest IV 20.72; [B] *kayyes xann* gut so I 12.24; *wōb ʿezzi kayyes* sein Ruf war gut I 11.1; *mab̄lga kayyes* ein schöner Geldbetrag I 60.212 - f. sg. indet. *kayyīsa* [M] *m-masōfča kayyīsa* in gutem Abstand III 45.44; *tiḱnaṭ kayyīsa* sie wurde gesund IV 10.46; *kayyīsa lēh* sie ist gut zu uns IV